

Figuiq y la política francesa en Marruecos.

INFORME LEÍDO POR EL **Excmo. Sr. Marqués de la Vega de Armijo** EN LA SESIÓN DEL 3 DE MAYO DE 1905, ACERCA DE UN ARTÍCULO PUBLICADO CON DICHO TÍTULO POR M. RENÉ PINON EN LA *Revue des Deux Mondes*.

La *Revista de Ambos Mundos* de 1.º de Octubre de 1903 publica un artículo de M. René Pinon que titula *Figuiq y la política francesa en Marruecos*, en el que, aparte de explicar las ventajas de la acción activa en Marruecos realizada por los diferentes Generales que habían mandado á la sombra del tratado de 1845, habla de otro tratado de 1901 que, aunque no reemplaza al del 45 y que no ha sido publicado, se encarga por él á Francia que haga la policía y mantenga el orden en el triángulo que comprende al Oeste Guir y Zousfana, Doui-Menia y los Oulad-Djerir, que quedan sometidos á la autoridad de Francia: el Sultán declara también que no son ya sus subditos; que los ksour de la región tendrán el derecho de pronunciarse, ya sea por Francia ó por Marruecos. Dos comisarios franceses y dos marroquíes quedan autorizados para ir libremente, los primeros á Oudjda y á Figuiq y los segundos á Lalla-Marnia y Djenien-bou-Reszg para arreglar todos los incidentes y litigios de la frontera que puedan ocurrir. El Sultán tiene el derecho de establecer en la zona limítrofe una fuerza militar en puestos escogidos de común acuerdo entre las partes contratantes.

Después de diferentes atentados y choques el 5 de Marzo, los comisarios se pusieron en camino por Bechar y Kenadsa.

Los Djemâa, puestos en el caso de saber si optaban por Francia ó Marruecos, declararon que querían quedar independientes. Los jefes de Doui-Menia y de Oulad-Djerir dieron la misma contestación á Guebbas cuando les significó la voluntad del Sultán de someterlos á Francia ó abandonar el país. Sólo el Marabut de Kenadsa, jefe religioso muy influyente en toda la región de Bechar, más inteligente y previsor, acogió bien á los franceses. Nadie había contado con obtener desde el primer momento la sumisión de las dos tribus; bastaba por de pronto con que la voluntad del Sultán fuera conocida para establecer un derecho, dice el autor, á nuestra acción posterior.

Esto no fué más que el principio de la organización de la frontera.

Para asegurar los resultados del protocolo de París (luego hubo otro protocolo) se firmaron en Argel, entre el Gobernador general y el representante del Sultán, varios actos diplomáticos destinados en apariencia á arreglar las condiciones de aplicación del protocolo de 1901, pero que tenían en realidad un objeto más elevado y completo, pues constituían un programa de colaboración política entre Francia y Marruecos.

Estos acuerdos y ciertas estipulaciones verbales quedaron en secreto. El más importante, el de 20 de Abril de 1903, referente á las relaciones económicas entre los dos países, fué publicado por una indiscreción del periódico *El Europeo*.

Los nuevos convenios confirman implícitamente el tratado de 1845, admitiendo que el Sultán establezca en Figuig un *Amel*, funcionario menos independiente que el *Caid*.

El Gobierno francés, por su vecindad, prestará su apoyo al Gobierno marroquí, y en cambio éste empleará el suyo para establecer su autoridad y la paz en la región del Sahara. En virtud de este artículo elástico y vago, el punto importante del agua de Tabelbalet, entre Tafilete y Gourara, ha podido ser visitada por la Compañía *Saharienne* del Capitán Renault.

La Francia y Marruecos establecerán en esta región, tan accidentada é infestada de ladrones, los elementos bastantes para vigilar por el Norte á Figuig, como lo hace por el Sur por Beni-Ounif. Se establecerán igualmente puestos en todo lo largo de la frontera, así como mercados, con representación de franceses y marroquíes, y en donde haya frontera bien marcada serán permanentes.

Como se ve, la Francia, durante la guerra del Transvaal, fué preparando lo que más tarde llamó la penetración pacífica en Marruecos, y su convenio con Inglaterra, completando los trabajos que en revistas anteriores, la de 1.º de Octubre y 1.º de Noviembre de 1902, venía publicando M. Paul Leroy-Beaulieu con el título de *El Sahara, el Sudán Central y el camino de hierro Transsaharien y la región del Tchad*.